

## ■ 58e Conférence des Services généraux

Les 134 membres qui forment la Conférence des Services généraux des États-Unis et du Canada cette année se sont réunis à New York du 27 avril au 3 mai pour la 58e édition annuelle de ce que plusieurs considèrent la réunion d'affaires des AA.

Le thème de la Conférence de cette année était « La communication et la participation : la clé de l'unité et de l'autonomie financière ». Les membres de la Conférence sont les délégués des 93 régions de service des É.-U. et du Canada, les administrateurs classe A (non-alcooliques) et classe B (alcooliques) et les directeurs et membres du personnel des deux conseils corporatifs – A.A. World Services, Inc. et The A.A. Grapevine, Inc.

L'inscription à l'événement d'une durée d'une semaine a débuté dimanche matin au moment où les membres de la Conférence ont fait la queue pour obtenir leur exemplaire du Manuel de la Conférence. La séance d'ouverture a débuté par la bienvenue du Président du Conseil des Services généraux, Leonard Blumenthal. Puis, la Conférence a été officiellement lancée par l'appel nominal de Greg M., directeur général du BSG.

France J., représentante de la Région Québec Nord-est, et francophone, assiste à la Conférence avec un interprète. Présidente des délégués, elle a prononcé son mot de bienvenue en anglais : « Je suis ici au micro à vous souhaiter la bienvenue dans la langue de Shakespeare. J'espère que ma prononciation ne sera pas trop mauvaise... » Chuck B., administrateur territorial de l'Ouest central, a prononcé le discours d'ouverture au cours duquel il a dit : « Nous devons chercher à donner la priorité à notre objectif premier pendant la semaine qui vient, et faire ce qui servira mieux les intérêts de l'ensemble des Alcooliques anonymes. »

En soirée, ce fut le dîner d'ouverture, un moment de camaraderie pour retrouver les vieux amis. Plusieurs anciens délégués et admi-

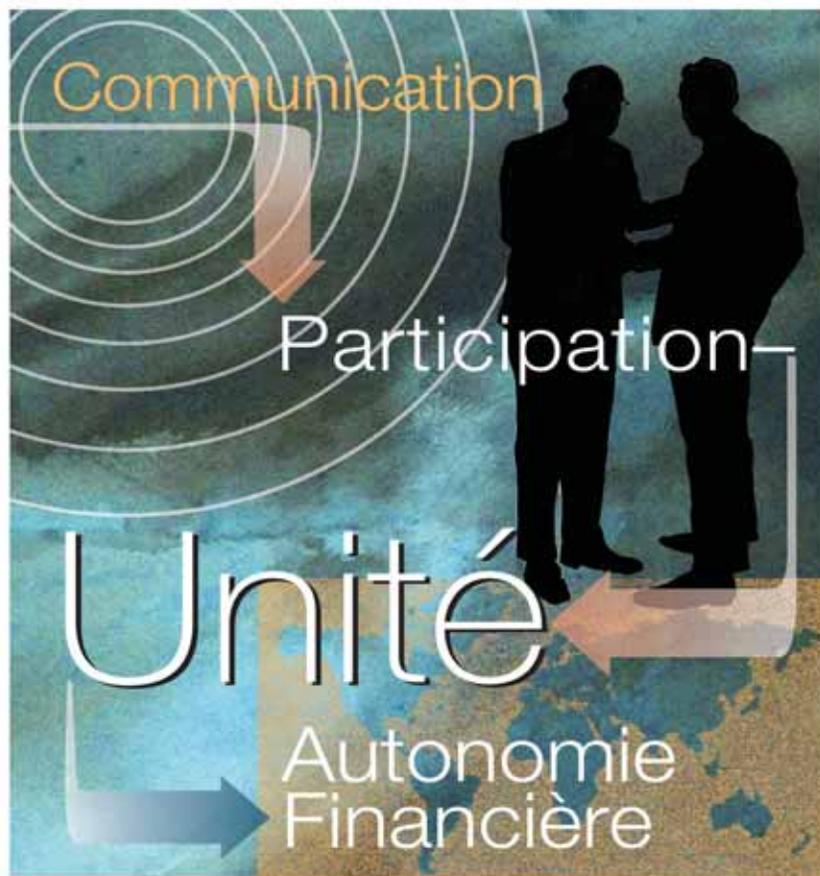
nistrateurs y assistent. Tim D., président du comité de l'ordre du jour de la Conférence, a présidé la réunion ouverte des AA qui a suivi le dîner. Bill F., substitut du président, a animé la réunion. Les conférenciers étaient Janet H (Pennsylvanie Ouest), Andy T. (Directeur du Grapevine), Mike D. (Nevada), Mary D. (Personnel du BSG) et John S. (Administrateur).

Les exposés et séances d'échanges de vues de la Conférence, qui se tenait à l'hôtel Crowne Plaza Times Square de New York, ont traité de sujets comme la façon de garder les AA forts, l'importance du service, le leadership et le mépris avant de savoir. Kiki R., déléguée du District de Columbia, a parlé de la façon dont le message d'unité dont parle la Première Tradition laisse place à la divergence d'opinions dans le Mouvement. Bob C., Michigan Sud-

est, a souligné dans son exposé que dans le feu des discussions à la Conférence « nous avons confiance que si des gens de bonne foi s'engagent dans un processus démocratique, les intérêts du Mouvement seront respectés même si nous ne sommes pas toujours d'accord avec chacune des décisions. »

Quatre observateurs ont assisté à la Conférence, invités du Conseil des Services généraux. Il s'agit de : Ann N., secrétaire générale du BSG de New York, Angleterre (poste équivalent à celui du directeur général du BSG) ; Louise Foxcroft, administratrice non-alcoolique du CSG de Grande-Bretagne, et Elvido Q. et Jose R., deux administrateurs territoriaux du Mexique.

Tout au cours de la semaine, les nouveaux délégués ont présenté les faits saillants de leur région. Il y a eu quatre séances de « Qu'avez-vous à



**Box 4-5-9** est publié à tous les deux mois par le Bureau des Services généraux des Alcooliques anonymes, 475 Riverside Drive, New York, NY 10115, © Alcoholics Anonymous World Services, Inc., 2008

**Adresse postale :** P.O. Box 459, Grand Central Station  
New York, NY 10163

**Site Web des AA du BSG :** www.aa.org

**Abonnements :** Individuel, \$3.50 par an ; groupe, \$6.00 par année pour 10 exemplaires. Envoyez votre chèque -- à l'ordre de A.A.W.S., Inc, -- avec votre commande.

dire ? » pendant lesquelles les membres de la Conférence viennent au micro poser leurs questions, exposer les préoccupations de leur région sur des sujets qui ne font pas partie des ordres du jour des comités ou tout simplement pour parler d'un sujet de leur choix à propos des AA.

Les ordres du jour des 13 comités de la Conférence sont composés à partir d'items qui leur sont transmis par les comités correspondants du Conseil. Après discussion des articles à l'ordre du jour, chaque comité fait ses recommandations à l'ensemble de la Conférence pour discussion, approbation ou refus. À compter de mercredi soir, le délégué président de chaque comité de la Conférence a soumis ses recommandations. Les membres de la Conférence pouvaient alors se présenter au micro pour poser des questions, dire leur désaccord, faire des suggestions ou des changements, et partager les inquiétudes de leur région sur une question donnée. Ce processus s'est poursuivi le lendemain et après, avant que certains articles deviennent des Résolutions de la Conférence (dont vous trouverez les principales à la page 3).

Entre autres articles à l'ordre du jour de la Conférence de cette année, le Comité de l'Information publique a étudié les résultats du sondage auprès des membres des AA, un projet qui revient aux trois ans. Le Comité des Centres de traitement a évalué un échantillonnage du nouveau tournage de la vidéo révisée : « Les Alcooliques anonymes, un espoir. » Autre point à l'ordre du jour : l'étude par le comité des Publications de la Conférence de la version révisée de la brochure « Les AA et les Autochtones d'Amérique du Nord ».

Le travail de la Conférence dure 365 jours par année – dans les groupes, dans les districts et les régions, au Bureau des Services généraux, et dans le travail incessant des comités, qu'ils soient locaux ou du Conseil. Néanmoins, c'est pendant la semaine de la Conférence que tout se concrétise. Doug R., membre du personnel du BSG, était coordonnateur de la Conférence. En arrière plan, le personnel professionnel et de soutien du Bureau des Services généraux et du Grapevine ont fait que la semaine s'est déroulée sans anicroche.

La présidence de la Conférence était partagée entre Leonard Blumenthal, président (non-alcoolique) du Conseil, Greg M., directeur général du BSG, et France J., présidente des délégués.

Comme il est de tradition à la Conférence, chaque matin, à 7 h 30, le groupe *Serenity* tenait une réunion ouverte des AA où on discutait de sujets tirés des publications des AA. Sharon F., Ohio Central et Sud-est, animait les réunions alors que Ted K., Virginie, en était le secré-

re-trésorier.

L'Inter groupe de New York a ouvert un salon d'accueil pour ceux et celles qui arrivaient tôt, samedi après-midi. Pendant toute la semaine, des membres locaux des AA et des Al-Anon avaient prévu une foule d'activités pour les familles et les amis des délégués.

Mardi après-midi, c'était la visite des bureaux du BSG et du Grapevine. Les membres de la Conférence, les membres de leur famille et les amis qui les accompagnaient à New York, ont pu visiter les bureaux et les archives du BSG.

Lors du dîner réservé aux délégués, mardi soir, Joe B., Californie Centre-sud, et John T., Dakota Sud, ont été élus comme président des délégués et substitut pour la 59e Conférence.

Mercredi après-midi, la Conférence a élu trois nouveaux administrateurs : Ken B., du Nebraska, devient le nouvel administrateur territorial de l'Ouest central. Vic P., de Olds, Alberta, devient le nouvel administrateur territorial de l'Ouest du Canada. Terrance Bedient remplacera l'administrateur classe A, Vince Keefe.

Vendredi après-midi, après les remarques de clôture de Leonard Blumenthal, la Conférence a officiellement pris fin avec la récitation de la Prière de la Sérénité en anglais, en français et en espagnol.

Samedi matin, les membres de la 58e Conférence des AA se sont réunis pour la dernière fois lors du brunch de clôture. Ilst ont entendu les adieux de Chuck B., et de Tom K., administrateurs classe B et de Vince Keefe, administrateur classe A, dont les mandats se terminaient.

Puis, ce fut le départ vers Stepping Stones, la résidence de Bill et Lois W. Les membres de la Conférence ont été particulièrement intéressés de visiter 'Wit's End', un petit studio en blocs de béton dans un boisé derrière la maison où Bill passait des heures « à penser et à écrire ».

## ■ Nombre estimé de groupes et de membres au 1er janvier 2008<sup>1</sup>

	<b>Groupes</b>	<b>Membres</b>
États-Unis	53,595	1,220,993
Canada	4,745	93,559
Sous total	58,340	1,314,552
Centres correctionnels <sup>2</sup>	2,359	60,912
Internationaux		37
Membres isolés		97
Total	60,699	1,375,598
Hors des É.-U. & du Canada <sup>3</sup>	52,469	669,057
Grand Total	113,168	2,044,655

1. Le Bureau des Services généraux ne tient pas de registre de membres. Les informations qu'on retrouve ici sont compilées à partir des rapports des groupes inscrits auprès du BSG, et ne se veulent pas un décompte exact de ceux et celles qui se considèrent membres des AA.

2. États-Unis and Canada seulement.

3. Nous savons que les AA existent dans environ 180 pays, dont 60 ont leur propre Bureau des Services généraux outre-mer. Chaque année, nous tentons de rejoindre ces BSG et groupes qui demandent à être inscrits dans nos dossiers. Lorsque nous n'obtenons pas l'information pour l'année courante, nous utilisons les chiffres de l'année précédente.

## ■ Résolutions de la Conférence 2008 et autres sujets étudiés

Les Résolutions de la Conférence sont les recommandations des comités permanents approuvées par la Conférence réunie en session plénière. Elles peuvent aussi être des recommandations discutées et adoptées suite à un vote de l'ensemble des membres de la Conférence au cours de séances plénières. Voici les principales résolutions et quelques autres sujets étudiés, en forme résumée. La liste complète sera publiée dans le *Rapport final de la Conférence*.

### Résolutions

**Ordre du jour** — que le thème de la Conférence des Services généraux 2009 soit : « Notre engagement à transmettre le message des AA — L'enthousiasme et la gratitude à l'oeuvre ».

**Collaboration avec les milieux professionnels** — que les segments vidéo destinés aux professionnels dans les secteurs du droit civil et criminel et de la santé pour diffusion sur le site Web des AA du BSG soient approuvés avec les changements suggérés et que le Comité du Conseil pour la collaboration avec les milieux professionnels supervise ces changements.

**Finances** — que le Comité du Conseil pour les Finances et le budget recueille les suggestions du Mouvement sur les avantages et les obligations, tant spirituels que pratiques, de financer les services offerts au Mouvement par le BSG (dépenses de fonctionnement du BSG) par les contributions volontaires des membres et groupes des AA, et que cette information soit transmise au Comité des finances de la Conférence 2009.

**Congrès internationaux/Forums territoriaux des AA** — que les quatre villes suivantes, en ordre alphabétique, soit considérées comme site possible du Congrès international de 2020 : Détroit, Los Angeles, Nouvelle-Orléans, Vancouver ; qu'on invite un maximum de vingt-et-un conférenciers non AA à participer au Congrès international de 2010 aux frais des AA.

**Politiques et admissions** — que les représentants d'autres services nationaux des AA soient admis à leur demande comme observateurs à la Conférence des Services généraux des États-Unis et du Canada ; que le nombre d'admissions ne dépasse pas trois pays et deux observateurs par pays ; que la demande d'admission soit logée auprès du Bureau des Services généraux de New York ; et que la décision concernant les dépenses des observateurs invités soit laissée à la discrétion du Conseil des Services généraux.

**Information publique** — que le Message d'intérêt public pour la télévision « Je pense » préparé par le Comité du Conseil pour l'information publique soit approuvé et qu'on ajoute une référence aux journaux dans la signature ; que le Comité d'Information publique de la Conférence étudie chaque année les messages d'intérêt public existants pour leur pertinence et leur utilité et qu'on retire un MIP seulement au moment où celui-ci n'est plus pertinent et ou utile au Mouvement.

**Actes et statuts** — qu'une section intitulée « Information sur les districts » ainsi qu'une illustration de la Fiche de changement de district (F-43) soient ajoutées au chapitre 3 du Manuel du Service chez les AA, après la section « Création de nouveaux districts » ; que l'intergroupe en ligne des AA (OIAA) soit inscrit dans une nouvelle section intitulée « Online Intergroups » sous la section « International Correspondence Meetings » dans les annuaires des AA au-dessus de la rubrique « Online Meetings » ; l'inscription comprendra le site Web de l'intergroupe en ligne ainsi que les adresses email.

**Centres de traitement** — que la vidéo révisée « Les Alcools anonymes : un espoir » soit terminée avec des changements mineurs et qu'elle soit soumise au Comité des centres de traitement de la Conférence 2009.

**Administrateurs** — que soient élues les personnes sur la liste des administrateurs et officiers lors de l'assemblée annuelle du Conseil des Services généraux en mai 2008 ; que soient élues les personnes sur la liste des directeurs des conseils d'AAWS et du Grapevine, lors de l'assemblée de ces Conseils en mai 2008.

### Autres sujets étudiés

**Archives** — le comité a demandé que les « Déclarations de politique » des Archives du BSG concernant l'accès aux archives, ainsi que les « Politiques d'accès aux archives sonores et vidéo » soient ajoutés à la prochaine réimpression du Manuel des archives ; discussion des différentes idées originales pour rendre les archives et l'histoire des AA plus faciles d'accès aux membres à l'avenir.

**Correctionnel** — le comité a étudié la Pochette et le Manuel Correctionnel ainsi que le manuel correctionnel des groupes des AA et y a apporté plusieurs changements.

Grapevine — a accepté de transmettre au Conseil du A.A. Grapevine, la suggestion que le A.A. Grapevine produise, en 2009 ou plus tard, deux CD d'articles de La Viña sur les Traditions un à douze ; a discuté du legs de l'autonomie financière du Grapevine et a incité A.A. Grapevine, Inc. a le respecter ; a suggéré différents moyens pour A.A. Grapevine, Inc. et le Mouvement de sensibiliser d'avantage sur le rôle du Grapevine et de La Viña chez les AA aujourd'hui.

**Publications** — que le projet de la révision de la brochure « Les AA pour les Autochtones d'Amérique du Nord », incorporant les changements suggérés par le comité, soit ramené pour étude à la Conférence 2009 ; que le projet de révision de la brochure « Le membre des AA face aux médicaments et autres drogues » soit ramené à la Conférence 2009 pour étude.

# ■ Rapports du BSG, du Conseil des Services généraux et des Comités du Conseil

## ■ Rapport du Conseil des Services généraux

**Rapport du Conseil :** Encore une fois, nous sommes réunis pour notre Conférence annuelle, notre 58e. Le thème, La communication et la participation – la clé de l'unité et de l'autonomie financière, est particulièrement approprié.

Le premier janvier 2008, Bob Pearson, qui a été directeur général du BSG de 1975 à 1984, est décédé paisiblement à Bellevue, Idaho. On se souviendra de Bob comme d'un mentor et d'un modèle, tant comme alcoolique abstinent qui profite de la vie au maximum que comme un serviteur de confiance dévoué et extrêmement efficace dans son rôle comme directeur, administrateur et directeur général.

Cette année, nous avons accueilli cinq nouveaux administrateurs classe B au Conseil : Conley B., administrateur territorial du Sud-ouest, John K., administrateur territorial du Nord-est, Jo-Anne L., administratrice universelle/Canada, et deux administrateurs des services généraux, Dorothy H. et John S. L'an dernier, j'ai demandé à Tom K. de siéger comme administrateur territorial suppléant pour l'Est du Canada, parallèlement à son mandat d'administrateur de l'Ouest du Canada. Tom terminera son mandat au Conseil des Services généraux à la fin de cette Conférence. J'ai aussi nommé Jo-Anne pour servir comme administratrice territoriale suppléante pour l'Est du Canada, jusqu'à la Conférence des Services généraux 2009. Elle occupera ce rôle en plus de son mandat d'administratrice universelle/Canada.

En février cette année, j'ai été informé par Greg M. qu'il avait l'intention de se retirer comme directeur général du Bureau des Services généraux le 31 décembre 2008. Ceci marque la fin d'une période de dix ans de services exceptionnels et d'engagement envers les Alcooliques anonymes de la part de Greg. Le Conseil des Services généraux, au nom de tous les membres des AA des É.-U. et du Canada, lui est reconnaissant de son dévouement pendant ces années, et de son aide dans le processus de transition de son successeur. Le comité de recherche d'un nouveau directeur général a immédiatement entrepris son travail.

De plus, également en février, nous avons accueilli la présidente des délégués à la Conférence et les présidents des Comités de la Conférence à la première réunion trimestrielle de 2008. Ils ont assisté à une réunion d'orientation au BSG et ont rencontré les membres du personnel, secrétaires de leurs comités, et assisté comme observateurs invités à des séances de comités du conseil correspondant à leur comité. La coutume d'inviter les présidents des comités de la Conférence à la première Réunion trimestrielle du Conseil a été instaurée en 1991.

Le Conseil, en réponse à un sujet additionnel étudié par le Comité des Politiques et Admissions de la Conférence 2007 a entrepris une discussion sur les questions de l'inventaire en février 2008. Nous poursuivrons la discussion en août et devrions envoyer un résumé de nos discussions au Comité des Politiques et

Admissions de la Conférence 2009.

Au cours de l'année écoulée, certains administrateurs, le directeur général du BSG et des membres du personnel ont visité divers pays, à l'invitation de ces derniers, dont : le Brésil, le Costa Rica, Cuba, la Finlande, la France, l'Allemagne, la Grande-Bretagne, le Japon, le Kenya, Malte, la Mongolie, le Namibie, Oman, la Pologne, la Russie, la Suède et l'Ukraine.

À la fin de cette Conférence, trois administrateurs termineront leur mandat : Chuck B., Tom K. et Vince Keefe (non alcoolique).

En octobre, nous serons les hôtes de la 20e Réunion du Service mondial à New York, sous le thème : « Le Service, la gratitude en action ». Encore une fois, des délégués du monde entier partageront leur expérience, leur force et leur espoir pour transmettre le message des AA aux alcooliques partout.

*Leonard M. Blumenthal, LL.D., président (non alcoolique)*

## ■ Alcoholics anonymous World Services, Inc.,

**Rapport du conseil :** Chaque année, les directeurs de Alcoholics Anonymous World Services, Inc. font rapport à la Conférence des Services généraux sur les publications des AA, les services aux groupes fournis par le Bureau des Services généraux, et les autres activités liées directement au but premier des AA. Les directeurs de A.A.W.S. et les employés du BSG conviennent que notre but, exprimé par les services demandés et les publications des AA, est de permettre aux membres et aux groupes d'élargir leur travail de Douzième Étape et de partager la solution des AA avec chaque alcoolique qui souffre.

Le Conseil de A.A.W.S. s'est réuni sept fois depuis la 57e Conférence pour recevoir les rapports des gestionnaires et du personnel du BSG, analyser les activités des services aux groupes et le progrès réalisé dans l'implantation des résolutions de la Conférence et des recommandations du Conseil, étudier les rapports financiers, fixer les prix des nouvelles publications et de celles qui ont été révisées, analyser les activités d'édition et les questions reliées à la gestion du BSG, étudier les demandes de reproduction de publications protégées par droits d'auteur de la part de membres et de non-membres, et traiter de toute autre question pertinente.

Le conseil a approuvé les Rapports d'activités trimestriels et annuel du Site Web, et il les a soumis au Comité du conseil pour l'Information publique. Le conseil a aussi approuvé la recommandation du Comité des Services d'A.A.W.S. à l'effet que le Comité du site Web local du BSG soit autorisé à ajouter toute publication approuvée par la Conférence désignée comme brochure de « service » ou brochure sur « l'unité » au site Web des AA du BSG sans qu'il soit nécessaire que le Comité des Services ou le Conseil en donne l'autorisation.

**Finances :** Un résumé non vérifié des résultats financiers de fin d'année 2007 montre des ventes nettes de 12 394 000 \$ pour l'année, soit

environ 744 000 \$ (6 %) de plus que les prévisions. Le profit brut des publications était de 7 046 700 \$, environ 487 900 \$ (7,4 %) supérieur au budget et 171 400 \$ plus élevé qu'au 31 décembre 2006 ; les contributions reçues, 6 526 000 \$, ont été de 326 000 \$ (5,3 %) supérieures au budget et de 457 800 \$ (7,5 %) plus élevées que le total reçu en 2006. Pour plus d'informations, consultez le « Rapport du Comité du Conseil pour les finances et le Budget » dans ce numéro.

**Publications :** La Troisième Édition espagnole du Gros Livre, *Alcohólicos Anónimos*, a été publiée plus tôt cette année. Nous avons envoyé sans frais une boîte de 20 livres à chaque bureau central ou intergroupe, tout comme nous l'avions fait pour la Quatrième Édition du Gros Livre en anglais. La distribution totale de tous les livres pour l'année 2007 s'est élevée à 2 105 628, soit 8% de plus que le total de 1 951 938 livres en 2006. En 2007, les AA ont acheté au total 1 697 035 livres alors que les non-membres en ont acheté 408 593, soit 19% du total. En 2007, nous avons distribué 1 127 310 Big Books, à rapprocher de 1 067 191 en 2006. La conversion des publications audio ou vidéo en CD ou DVD a été complétée en avril. Tous les produits audio et vidéo, sauf le Big Book et le Twelve and Twelve en Langage des signes américain, ont été convertis en format numérique et sont disponibles en format CD ou DVD.

**Traductions et projets complétés :** Les Alcooliques anonymes en hébreu, Les Alcooliques anonymes en amharique (pour l'Éthiopie), Les Alcooliques anonymes (révision) en grec, Les Statuts de la Conférence (É.-U./Canada) en mongolien, Les Statuts de la Conférence (É.-U./Canada) en polonais.

**Archives du BSG :** Le logiciel *Laserfiche* s'est avéré inestimable pour préserver et utiliser les milliers et milliers de documents entreposés aux Archives du BSG. Un logiciel à l'essai a été installé pour cinq membres du personnel du BSG, qui participeront à un essai de 90 jours pour évaluer si l'accès direct réduira le temps de traitement pour le nombre sans cesse croissant de demandes de recherche aux archives.

*Howard L., président*

## ■ Archives

**Rapport du Conseil :** La nouvelle politique d'accès son et image a été implantée, permettant à des personnes de recevoir des copies de nos enregistrements sur une base limitée. Cette politique nous permet de partager quelques-uns de nos milliers d'enregistrements audio avec les membres, tout en respectant les lois du copyright. Le Comité du conseil a de plus approuvé un nouveau texte pour inclusion dans le Manuel des Archives, en vue d'aider les gens à prendre conscience des questions de droit d'auteur se rapportant aux collections d'archives des AA. Le comité a approuvé la révision en profondeur du Manuel des Archives, des Lignes de conduite sur les Archives et de la brochure « The A.A. Archives ». Dans la poursuite de nos efforts pour améliorer la sécurité aux Archives, nous

avons implanté un système de surveillance en vidéo numérique au département des Archives.

*Chuck B., président*

**Rapport de l'Archiviste :** En 2007, nous avons répondu à près de 2 000 demandes individuelles de recherche et d'information, ce qui représente une augmentation de près de 30% sur l'année précédente. Nous avons amélioré de plusieurs façons notre salle d'exposition aux Archives : nous avons installé un poste d'écoute numérique, ce qui permet aux visiteurs d'écouter des extraits de partages d'histoires des fondateurs et des pionniers des AA ; nous avons installé deux nouveaux présentoirs d'exposition afin de pouvoir étaler un plus grand nombre de nos trésors ; et nous avons créé un tour autoguidé ici, aux Archives, afin que nos visiteurs puissent y avoir accès lorsqu'ils entrent dans la salle et qu'ils marchent à travers l'histoire des AA tout en apprenant la signification des objets et des images exposées.

Plusieurs nouveaux présentoirs en rotation ont été préparés aux Archives en 2007 ; nous avons mis en évidence les liens des AA avec Hollywood, et l'association des AA avec les forces militaires. Nos présentoirs itinérants ont voyagé, de Floride au Canada, de l'Illinois au Texas.

*Amy Filiatreau, archiviste (non alcoolique)*

#### ■ Comité de l'audit

**Rapport du Conseil :** Le comité de l'audit du Conseil, formé en 2003 par le Conseil des Services généraux, est composé d'au moins trois et d'au plus cinq administrateurs. Le comité fait rapport au Conseil des Services généraux et il étudie des domaines comme le processus de vérification, les résultats de la vérification, les contrôles internes, les meilleures méthodes comptable et l'intégrité de la direction.

*Herbert Goodman, administrateur (non alcoolique)*

#### ■ Comité de rémunération

**Rapport du Conseil :** Le comité de l'audit du Conseil, formé en 2006 par le Conseil des Services généraux, est composé de six administrateurs. Il a été créé pour aider le Conseil des Services généraux à s'acquiescer de ses obligations de fiduciaires de gouvernance prudente. Le comité fait rapport au Conseil des Services généraux et il analyse et conseille A.A. World Services, Inc., et A.A. Grapevine, Inc., dans des domaines comme les philosophies et politiques de rémunération globale, le processus d'augmentation des salaires annuels, les meilleures pratiques de rémunération et la rémunération de la direction.

*Herb Goodman, président (non alcoolique)*

#### ■ Conférence

**Rapport du conseil :** Nous avons étudié les Résolutions, y compris le thème de la 58e Conférence des Services généraux, ainsi que les questionnaires d'évaluation et une Séance de partage post-conférence. Le comité a préparé et approuvé l'horaire de la semaine de la Conférence 2008. Le Comité a recommandé que les ordres du jour et les documents de référence des comités de la Conférence soient

disponibles sur un tableau de bord en ligne, sur une base expérimentale de deux ans, à partir de la Conférence 2008, en plus des copies sur papier et des CD actuellement disponibles.

*John S., président*

**Rapport du personnel :** Le coordonnateur de la Conférence est le lien entre le BSG et les membres de la Conférence des Services généraux. Le processus de la Conférence se poursuit tout au long de l'année et le coordonnateur correspond régulièrement avec les délégués et leurs adjoints. Le coordonnateur de la Conférence sert également de contact avec les régions et les représentants de districts auprès des régions, de même qu'avec les anciens délégués des 93 régions des É.-U. et du Canada. Le coordonnateur agit aussi à titre de secrétaire du comité de l'Ordre du jour de la Conférence et du Comité du conseil pour la Conférence des Services généraux ; il recueille les suggestions pour le thème de la Conférence, celui des exposés/discussions et de l'atelier ; il travaille avec le personnel du BSG et le directeur général à la préparation et à la coordination de chaque phase de la Conférence ; il prévoit et assemble tous les rapports et autres documents qui paraîtront dans le Manuel de la Conférence et, avec les conseils du Service des Publications, la préparation de l'édition préliminaire du Bar 4-5-9 et du Rapport final de la Conférence.

*Doug R.*

#### ■ Collaboration avec les milieux professionnels – Centres de traitement

##### **Rapports du Conseil :**

**CMP** – L'une des priorités du comité est d'aider les comités locaux CMP à fournir des renseignements sur les AA aux professionnels qui, par leur travail, peuvent être en contact avec l'alcoolique qui souffre encore. Le comité a analysé le rapport final de la correspondance sur les expositions et il a créé, à titre d'essai, une présentation CMP en Power Point pour l'inclure dans la Pochette CMP. Le comité a aussi étudié le partage reçu par le personnel de la CMP sur les lignes de conduite des comités locaux CMP quant à la façon de se vêtir, à la ponctualité et autres sujets pour les membres des AA qui animent un kiosque dans les conférences d'envergure nationale. Le comité a convenu que les lignes de conduite actuelles incluses dans la lettre : « Pour les bénévoles qui animent un kiosque AA » étaient suffisantes. Le comité a travaillé avec le Service des Publications pour les segments vidéos à l'intention des professionnels et il a recommandé qu'ils soient soumis uniquement aux membres du Comité de la Collaboration avec les milieux professionnels de la Conférence 2008, avant la Conférence des Services généraux 2008, pour considération. Le coût total ne devant pas dépasser 60 000 \$.

**Centres de traitement** – En réponse à une Résolution de la Conférence 2007, voulant que « la vidéo Les Alcooliques anonymes – Un espoir soit révisée, en ne retenant que le scénario, et qu'un échantillon de métrage ou un rapport d'étape soit soumis au Comité des Centres de traitement de la Conférence 2008 », le comité a entrepris la tâche de surveiller la préparation de la nouvelle vidéo. Un rapport d'étape, comprenant des suggestions

de légers changements au texte, ainsi qu'un échantillon de métrage du nouveau projet de vidéo, ont été soumis au Comité des Centres de traitement de la Conférence 2008.

*Bob M., président*

##### **Rapports du personnel :**

**CMP** — Le membre du personnel affecté à la CMP, avec l'aide d'un adjoint compétent, fournit des informations sur les AA et facilite les bonnes relations avec les non-membres susceptibles d'avoir des contacts d'ordre professionnel avec des alcooliques qui souffrent encore. En 2007, 535 demandes d'information sur les AA ont été logées par des professionnels suite à des visites sur le site Web des AA du BSG. D'autres demandes sont parvenues par lettres, email, télécopies et téléphone. Plus de 22 333 professionnels reçoivent le bulletin Informations sur les AA, notre bulletin de nouvelles pour professionnels, dont deux numéros ont été publiés en 2007. La préposée à la CMP a organisé des présentoirs dans 45 conférences nationales ou internationales de professionnels en 2007. De plus, le membre du personnel responsable de la CMP accueille des étudiants du Centre médical de l'université Cornell qui visitent le BSG tout au long de l'année.

*Mary D.*

**Centres de traitement** — Ce service a pour objet de partager expérience et information avec les comités qui transmettent le message aux alcooliques dans divers établissements de traitement. Le BSG tient présentement une liste de 93 présidents régionaux de comités Centres de traitement (CT), et 393 présidents de district et autres présidents CT, en plus de 29 présidents régionaux de comités Favoriser le rapprochement et 18 présidents régionaux de comités Hôpitaux et Institutions ; 136 présidents de districts et autres comités FLR et H&I sont également sur nos listes. Il y a en tout sur nos listes 640 serveurs de confiance reliés aux CT. Chacun s'occupe d'une ou de plusieurs facettes visant à offrir des réunions des AA et/ou des informations dans des établissements de traitement. Nous partageons périodiquement les faits saillants des réunions des administrateurs et des activités de la fonction CT avec les régions, les districts et autres présidents CT.

*Warren S.*

#### ■ Correctionnel

**Rapport du Conseil :** Le comité a analysé les derniers changements apportés au DVD « Les AA dans les centres correctionnels » et il a approuvé la production, la traduction et la distribution du DVD. Les membres du comité ont discuté de moyens possibles de distribution du DVD pour qu'il soit entre les mains de professionnels concernés. Nous avons aussi analysé les changements recommandés dans le document de service Information sur les Contacts avant libération pour les AA de l'intérieur.

*Madeleine P., présidente*

**Rapport du personnel :** Ce service a la responsabilité d'aider les membres des AA et les comités locaux à transmettre le message des AA aux alcooliques confinés dans les divers centres correctionnels. Près de 600 lettres de détenus nous parviennent chaque mois, la

plupart pour demander des publications gratuites, plusieurs autres veulent participer à notre Service de Correspondance avec les détenus (SCD) ou de l'aide pour prendre contact avec les AA, soit en demandant une réunion dans leur établissement ou un contact avant libération. Nous essayons de répondre à ces demandes, d'abord par notre réseau de comités de centres de détention dans les régions, les districts et à l'échelle locale. Le bulletin Partages derrière les murs, qui contient des partages tirés des lettres que des détenus ont envoyées au BSG, fait aussi partie de la responsabilité de la fonction.

Gayle S.R.

## ■ Finances et budget

**Rapport du Conseil :** Lors de la Conférence de l'an dernier, nous avons étudié le budget proposé pour 2007 et rapporté que le BSG prévoyait un profit de fonctionnement de l'ordre de 237 450 \$, qui, après les ajustements de mi-année suite aux Résolutions de la Conférence, a été réduit à 89 450 \$. Les résultats réels de 2007 sont de beaucoup supérieurs aux prévisions, tant celles du budget original que du budget ajusté ; en réalité, un profit net de 1 018 600 \$ a été réalisé. Alors que les dépenses pour l'année ont été d'environ 110 000 \$ (moins de 1%) inférieures au budget, le revenu total était d'environ 820 000 \$ supérieur aux prévisions, grâce aux ventes élevées et aux contributions. À la fin de 2007, le Fonds réservé représentait environ 9 mois de dépenses de fonctionnement.

L'essentiel de nos revenus provient de deux sources : le profit sur la vente des publications et les contributions. Nous devrions tous être heureux que les contributions de 2007 aient une nouvelle fois dépassé celles de l'année précédente, dans ce cas, par environ 457 800 \$ (7,5%). C'est la dixième augmentation annuelle successive des contributions.

Les contributions de 6 381 600 \$ reçues des groupes et des membres sont de 330 700 \$, ou 5,5%, supérieures aux prévisions et de 459 200 \$ (7,8%) plus élevés qu'en 2006. Les 6 381 600 \$ en contributions nous viennent de quelque 26 389 groupes, individus ou entités de service. À des fins comparatives, cela représente 45,2% des 58 340 groupes enregistrés au BSG, à peine moindre que les 45,5% de l'an dernier.

Depuis 2002, nous sommes obligés d'enregistrer les sommes reçues du Fonds international des publications de la Réunion mondiale des services comme contribution au BSG. Les contributions totales de 6 526 000 \$ qui apparaissent à nos états financiers de 2007 incluent environ 144 000 \$ reçus pour aider à transmettre le message dans le monde de la part des pays participants. Les chiffres correspondants pour les années précédentes sont : 2006, 145 000 \$, 2005, 135 000 \$, 2004, 128 357 \$, 2003, 102 900 \$ et 2002, 108 000 \$.

Si le montant des contributions a de nouveau augmenté cette année, le nombre de groupes inscrits au BSG a légèrement diminué (199 groupes en moins), et comme nous l'avons signalé plus haut, le pourcentage des groupes contributeurs a diminué très légèrement (trois dixièmes d'un pour cent). Il est important de se souvenir que les statistiques que nous utilisons quant au nombre de groupes, de membres, et les moyennes ne sont qu'un reflet des informations que nous cap-

tons dans notre système. Nous vous retransmettons ce que vous nous avez rapporté.

Passons à l'autre composante majeure de nos revenus : les ventes nettes de publications ont atteint 12 393 800 \$, soit 743 800 \$ (6%) de plus que les prévisions et 713 000 \$ de plus qu'en 2006. En 2007, à peu d'exceptions près, la vente des livres à l'unité a augmenté par rapport à 2006. (En 2007, le nombre total de Big Books vendus a été d'environ 56 000 – 5,3% supérieur à 2006).

Dans l'ensemble, les coûts d'impression et de fabrication, d'expédition et de droits d'auteur ont dépassé de beaucoup les projections. L'augmentation est un résultat direct de ventes plus fortes que prévues, et aussi des effets de l'inflation et des surcharges d'essence par l'industrie du camionnage. Le profit brut de 7 046 700 \$ est de 487 000 \$ plus élevé que prévu au budget.

Ensemble, les contributions et les ventes nettes de publications ont porté les recettes nettes du BSG à 13 582 600 \$, soit 820 000 \$ de plus que les prévisions originales. Les dépenses totales de fonctionnement du BSG en 2007 ont atteint 12 564 000 \$, environ 110 000 \$ de moins que prévu.

En rapport au budget, l'augmentation des revenus combinée aux dépenses moindres que prévu ont donné un profit d'exploitation de 1 018 000 \$ pour 2007. Ce profit est de beaucoup supérieur au budget 2007 et aux résultats de 2006.

En 1994, le BSG a réduit les prix et augmenté les escomptes sur les publications. Ces changements ont été apportés pour réduire le Fonds réservé, qui approchait la limite supérieure de 12 mois des frais d'exploitation combinés, imposée par la Conférence des Services généraux. Au cours des années subséquentes, il a fallu restaurer le flot des revenus par des ajustements de prix. En décembre 2007, le calcul a produit environ 9 mois de dépenses de fonctionnement. La régularisation utilisée pour le calcul au 31 décembre, soit 10 909 850 \$, s'élève à environ 187 \$ par groupe des AA enregistré. La différence utilisée pour le calcul du Fonds de réserve a augmenté d'environ 900 000 \$ à comparer à l'an dernier, et ceci avant tout transfert en 2008. En divisant le total des contributions reçues (6 526 000 \$) par 58 340 groupes enregistrés, le résultat est une moyenne d'environ 112 \$, alors que les dépenses pour supporter les services à ces groupes s'élèvent à environ 146 \$.

Pour ce qui est de 2008, le budget du BSG prévoit un niveau de ventes à peu près égal à l'année dernière. En 2005, après avoir analysé les questions financières, vos serveurs de confiance responsables ont recommandé d'augmenter le prix des livres et brochures (sauf le Gros Livre), en plus d'imposer de légers frais d'expédition à compter du 1er juillet 2005. Cela survenait un an après la restauration du prix du Gros Livre, le 1er juillet 2004. Le prix de la quatrième édition avait été fixé à 5 \$ (une réduction de 1 \$ sur le prix de 6 \$), pour expressément réduire le profit brut anticipé, ce qui visait à abaisser le niveau du Fonds réservé. À l'époque, on s'attendait à ce que le prix soit rétabli quelques années plus tard, selon les contributions.

La prudence nous commandait, malgré la courbe favorable des revenus des contributions des dernières années, de rétablir le flux total de revenus.

Le budget de cette année prévoit une légère

augmentation de 2,3 % des contributions. Le budget prévoit une augmentation approximative de 5,6 % des coûts par rapport aux chiffres réels de 2007, et une augmentation de 4,7 % par rapport au budget de 2007. Il faut se rappeler que 2008 est une année où se tient la Réunion mondiale du Service, et que les coûts de cette réunion qui ne sont pas payés par les pays participants échoient au BSG, É.-U. Sans ces coûts, le budget 2008 serait plus élevé que celui de 2007 de seulement 3,7 % environ. Selon ces hypothèses préliminaires – stagnation des ventes en dollars, une augmentation de 2,3 % des contributions et une légère augmentation des dépenses de fonctionnement – nous projetons pour 2008 un surplus des revenus sur les dépenses de 240 800 \$, soit à peu près la même chose que le profit estimé avant ajustements en 2007 pour les résolutions de la Conférence.

En 2007, nous avons consacré 8 528 100 \$ aux services au Mouvement, environ 256 000 \$ de plus qu'en 2006. On peut rapprocher ces chiffres des 8 272 000 \$ en 2006, 7 443 300 \$ en 2005, 7 622 288 \$ en 2004. 76,5 % de cette somme provenait des contributions et 23,5 % du profit sur les ventes des publications. (À rapprocher de 73% et 27% en 2006 et 2005, 68% et 32% en 2004, 72% et 28% en 2003, 71% et 29% en 2002, 70% et 30% en 2001 et 73% et 27% en 2000.)

Le dollar de service 2007 a été réparti entre les activités suivantes : Services aux groupes, 33 % (incluant l'affectation des Services aux groupes ; le Box 4-5-9, les annuaires des AA, les dossiers et records, le traitement des contributions et les services français), la Conférence des Services généraux, 12,3%, les Isolés, Internationaux et services outre-mer, 9,8%, les activités des administrateurs et directeurs, 6,8%, les Forums territoriaux, 7,1%, les Archives, 9,6%, la CMP, 5,6%, l'Information publique, 5,4%, le Correctionnels, 4,5%, les Centres de traitement, 2,2%, les besoins spéciaux, 1,4%, les mises en candidature, 1,8%, et divers, 0,5%.

Du côté du Grapevine, les revenus du magazine étaient à peu près 55 000 \$ plus élevés que l'année précédente alors que le tirage moyen était également supérieur de 2 000. Le tirage moyen payé en 2007 se situait à 106 099, à rapprocher de 103 878 exemplaires en 2006, 104 356 en 2005, 108 426 en 2004, 112 614 en 2003, 115 753 en 2002, 115 000 en 2001, 115 700 en 2000, 115 900 en 1999, 117 300 en 1998, 120 679 en 1997 et 128 360 en 1996. Le profit brut enregistré par le magazine était de 1 182 770 \$, soit 31 000 \$ de plus que l'an dernier mais 18 000 \$ de moins que les prévisions. Le revenu des produits dérivés a dépassé de 45 000 \$ les prévisions et de 153 000 \$ le budget de 2006. Sans La Viña, le Grapevine a affiché une perte de fonctionnement de 25 047 \$, soit environ 23 000 \$ de moins que la perte en 2006, de 48 872 \$. Voir le rapport des directeurs du Grapevine pour les détails.

Le tirage moyen en 2007 de La Viña atteignait 10 979 exemplaires. Ceci se compare à un tirage moyen de 10 223 en 2006, 9 453 en 2005, 9 316 en 2004, 9 222 en 2003 et 9 000 en 2002, 8 600 en 2001, de 8 500 en 2000, de 8 000 en 1999 et de 8 400 en 1997. En 2007, le revenu des abonnements s'est élevé à 102 152 \$ et les coûts directs affectés à la publication étaient de 66 917 \$, ce qui a généré un profit brut de 35 234 \$. La perte totale

de La Viña pour l'année était de 67 040 \$, à rapprocher d'une perte de 72 000 \$ en 2006. Depuis la parution du magazine, une somme d'environ 1 134 000 \$ a été investie à La Viña en plus des revenus générés. En 2001, le Conseil des Services généraux a recommandé que se poursuive la publication de La Viña et il a accepté de fournir les fonds nécessaires.

Le sous-comité a conclu que dans l'ensemble, le Conseil des Services généraux a été bien servi par les investissements faits au Fonds de réserve, et par ceux qui sont chargés de prendre les décisions pour maintenir ce fonds.

L'année qui vient s'annonce favorable, et nous avons toujours les moyens financiers pour transmettre notre message.

*Vincent Keefe, trésorier (non alcoolique)*

### ■ Séance générale d'échanges de vues

**Rapport du Conseil :** Le sujet de la séance de juillet 2007 était : « Les AA et la controverse – la Dixième Tradition ». Le thème en octobre était : « Le A.A. Grapevine, Inc. – Défis et occasions de remplir notre mission à l'ère électronique ». En février 2008, la séance avait comme sujet : « Les Besoins spéciaux – Une nouvelle frontière ».

*Dorothy H., présidente*

### ■ Services aux groupes

**Rapport du personnel :** La coordonnatrice des services aux groupes répond à toutes les demandes et préoccupations des membres des AA et autres personnes concernant le site Web des AA du BSG, et elle gère le comité interne du site Web du BSG. La préposée aux services aux groupes a aussi la responsabilité de servir de liaison du BSG avec les Intergroupes/Bureaux centraux, et de superviser la mise à jour de la documentation de service. Parmi les documents de service, il y a, par exemple : les Manuels de groupe, les pochettes du RSG et du RDR, et les Lignes de conduite des AA. La coordonnatrice des Services aux groupes travaille en étroite collaboration avec le gérant des médias numériques pour mettre à jour et améliorer le site Web des AA du BSG.

*Mary Clare L.*

### ■ International/ Réunion mondiale du service

**Rapport du conseil :** Ce comité a la responsabilité de suggérer des politiques et des actions visant à transmettre le message des AA dans le monde, particulièrement dans les pays où il n'existe pas de structure de service. Nous partageons de l'expérience, nous supportons les traductions des publications des AA en langues étrangères et nous favorisons la croissance des réunions à l'échelle territoriale ou de zone. Le comité est le lien principal entre la communauté internationale des AA et le Conseil des Services généraux des É.-U./Canada. La 20e Réunion mondiale du service aura lieu du 26 au 30 octobre à New York, sous le thème : « Le Service – la gratitude en action ». Nous attendons environ 50 délégués représentant plus de 30 pays ou zones.

*Dorothy W., présidente*

**Rapport du personnel :** Le responsable du service international reçoit la correspondance

des groupes, des membres des AA et des professionnels qui veulent obtenir des informations sur les AA dans des pays à l'extérieur des É.-U. et du Canada. Il correspond avec 60 bureaux des services généraux et centres de distribution de publications étrangers. Voici quelques-unes de ses autres responsabilités : coordonner la Réunion mondiale du service (RMS) biennale et maintenir le contact avec les délégués et leurs bureaux tout au long de l'année, rester en étroite communication avec notre Service des Publications concernant les demandes de nouvelles traductions de publications et la formation de nouveaux Bureaux des Services généraux ou de bureaux d'information qui pourraient être en mesure de distribuer des publications aux membres et aux groupes locaux.

*Julio E.*

### ■ Congrès internationaux/ Forums territoriaux des AA

#### **Rapports du Conseil :**

**Congrès internationaux** – Le comité a recommandé l'approbation du design du logo du Congrès international 2010 : « San Antonio – 75 ans ». Le comité a recommandé que pendant le Congrès, seuls les vendeurs sous contrat avec la direction du Congrès aient la permission de vendre sur les sites du Congrès.

**Forums territoriaux** – Depuis la Conférence des Services généraux 2007, des Forums territoriaux ont eu lieu dans les territoires du Nord-est, de l'Ouest central, du Sud-ouest, de l'Est central et de l'Ouest du Canada. De plus, il y a eu deux Forums spéciaux tenus au nord du Canada, l'un à Yellowknife, Territoires du Nord-ouest, et l'autre à Rimouski, Québec.

*Herb Goodman, président (non alcoolique)*

#### **Rapports du personnel :**

**Congrès international** - Cette fonction consiste à coordonner les milliers de détails reliés à la préparation et à la planification d'un Congrès international, qui a lieu tous les cinq ans. Travaillant avec quatre comités – Administrateurs, Conférence, BSG, Planification et Hôte – le coordonnateur du Congrès international est responsable de donner vie au Congrès et de s'assurer que des milliers de membres des AA puissent partager et célébrer l'anniversaire des AA. La planification est maintenant en cours pour le prochain Congrès international à San Antonio, Texas, du premier au quatre juillet 2010. Les grandes réunions auront lieu au Alamodome, et les autres réunions se dérouleront au Centre des Congrès de San Antonio et dans les hôtels locaux.

**Forums territoriaux** – Le membre du personnel affecté aux Forums territoriaux a la responsabilité de voir à tous les préparatifs nécessaires pour la tenue des Forums territoriaux et locaux aux É.-U. et au Canada. Ces fins de semaine de partage favorisent une plus grande communication et une meilleure compréhension. Les Forums territoriaux sont organisés par le Conseil des Services généraux et ont lieu à l'invitation d'un territoire à tous les deux ans ; il se tient actuellement quatre Forums territoriaux par année. Le membre du personnel responsable de ce service est également secrétaire du Comité des Congrès internationaux/Forums territoriaux du Conseil et de la Conférence.

*Rick W.*

### ■ Publications

**Rapport du Comité :** Projets complétés : les brochures « Le groupe des AA » et « Can A.A. Help Me Too ? ». Projets achevés au comité des Publications de la Conférence 2008 pour discussion : l'introduction révisée et un choix d'histoires pour la brochure révisée « Les AA pour les autochtones d'Amérique du Nord » ; et un rapport d'étape sur la brochure « Le membre des AA et les médicaments et autres drogues ».

*Bill Clark, président (non alcoolique)*

**Rapport du personnel :** La coordonnatrice des publications travaille en étroite collaboration avec les éditeurs, les rédacteurs et les illustrateurs pour préparer, conformément aux recommandations de la Conférence des Services généraux, toutes les nouvelles brochures sur le rétablissement, les livres et le matériel audiovisuel. Elle reçoit et répond à la correspondance des membres et des groupes des AA qui a trait aux publications. Il y a présentement 75 présidents de publications dans les régions, 400 dans les districts et 320 autres présidents de publications enregistrés au BSG. Cette fonction comprend aussi la responsabilité du *Box 4-5-9*.

*Eva S.*

### ■ Isolés, Internationaux, Confinés

**Rapport du personnel :** Le Service de correspondance avec les Isolés/Internationaux est un moyen de partager pour environ 97 Isolés dans 58 pays, plus 35 Internationaux et 100 Confinés. Les Isolés sont les membres des AA qui ne peuvent pas assister à une réunion parce qu'il n'y a pas de groupe à proximité. Les Internationaux sont des membres qui travaillent ou qui sont sur des bateaux pour de longues périodes, et les Confinés sont des AA retenus à la maison par la maladie ou un handicap physique. Les membres partagent les uns avec les autres par lettres, cassettes et emails. Chaque nouvel Isolé, Confiné et International reçoit un annuaire des membres ainsi qu'un abonnement gratuit au *Box 4-5-9* et au bulletin *Loners-Internationalist Meeting (LIM)*, un bulletin confidentiel qui se veut une réunion bimestrielle par correspondance, rédigé à partir d'extraits de lettres envoyées au BSG par des membres LIM. Comme pour tout annuaire ou liste distribué par le BSG, le LIM est confidentiel afin d'assurer l'anonymat des membres du LIM.

*Warren S.*

### ■ Mises en candidature

**Rapport du Comité :** Le comité a préparé un rapport sur la procédure de nomination No 9, et la duré de service du Directeur général du BSG, en réponse à un sujet additionnel étudié en 2007. Le comité a recommandé unanimement que Terrance M. Bedient soit invité à servir comme trésorier classe A (non alcoolique) à partir de mai 2008. En octobre 2007, le comité a accepté le Rapport final du sous-comité pour : « Poste vacant inattendu, portée et procédure » et il a recommandé au Conseil des Services généraux l'approbation de l'ajout de texte additionnel aux procédures du comité pour clarifier le processus pour combler des postes vacants inattendus d'administrateurs des services généraux, d'administrateurs universels et territoriaux.

*Tom K., président*

**Rapport du personnel :** Cette fonction relève du Comité du Conseil pour les Mises en candidature, et du Comité des administrateurs de la Conférence, et agit comme secrétaire des deux comités et aussi secrétaire des sous-comités. La responsable de cette fonction sert aussi de ressource pour les Comités Besoins spéciaux/Accessibilité, en envoyant des lettres de bienvenue, des pochettes spéciales Besoins spéciaux et des partages d'expérience aux présidents régionaux et de districts, en plus de répondre à la correspondance Besoins spéciaux.

Valerie O.

## ■ Information publique

**Rapport du Comité :** Le comité a recommandé que le concept « Je croyais » soit préparé comme message d'intérêt public télévisé 2008. Un bout-à-bout a été soumis au Comité IP de la Conférence 2008. Nous avons étudié le texte et le format de la Lettre annuelle sur l'Anonymat aux médias et suggéré que la lettre de cette année soit envoyée seulement par email. Le comité a aussi supervisé le Sondage sur les membres des Alcooliques anonymes 2007 et analysé un brouillon de la brochure des résultats, qu'ils ont soumis au Comité IP de la Conférence 2008.

Ward Ewing, président (non alcoolique)

**Rapport du personnel :** L'objectif de cette fonction est d'aider les membres des AA qui transmettent notre message aux alcooliques qui souffrent encore dans des lieux publics tels des écoles, des salons de santé, des bibliothèques et tout autre forme de média. La préposée à ce service communique avec plus de 800 présidents de comités IP dans les régions, les districts, les intergroupes/bureau centraux ou les groupes, et répond aussi aux demandes qui proviennent des médias. De plus, la préposée donne aux comités IP des informations sur la production et la distribution des messages d'intérêt public pour la télévision et la radio. Sa fonction consiste aussi à coordonner le Sondage triennal sur les membres des AA.

Irene K.

## ■ Coordinatrice du personnel

**Rapport du personnel :** Les services fournis aux groupes et aux membres des AA se subdivisent en onze fonctions. En plus de leur responsabilité fonctionnelle, les membres du personnel correspondent avec les groupes et les membres des AA d'un territoire donné. Les membres du personnel occupent leur fonction en rotation pour deux ans, avec l'aide de la coordinatrice du personnel. En 2007, le personnel du BSG a reçu un total de 37 993 lettres (incluant télécopies et emails). En sa qualité de secrétaire adjointe du Conseil des Services généraux, elle est responsable du calendrier des réunions des comités, de la distribution des documents préparatoires, de la rédaction des procès-verbaux des réunions du Conseil, en plus d'agir comme rédactrice en chef du Rapport trimestriel. L'an dernier, le BSG a accueilli 1 477 visiteurs.

Adrienne B.

## ■ Rapports du A.A. Grapevine

**Rapport du Conseil :** A.A. Grapevine, Inc. est une branche du Conseil des Services généraux qui publie le magazine international des Alcooliques anonymes sous forme imprimée en audio ainsi que des anthologies d'articles du magazine Grapevine sous forme de livres, CD, et sur son site Web. Avec le soutien financier du Conseil des Services généraux, A.A. Grapevine, Inc. publie aussi La Viña, le magazine en langue espagnole des Alcooliques anonymes, ainsi que des anthologies d'articles de La Viña en CD et en d'autres formats.

Les directeurs de A.A. Grapevine, Inc., se sont réunis huit fois depuis la 57<sup>e</sup> Conférence – trois fois pendant les week-ends des réunions du Conseil des Services généraux, quatre fois en comité de planification et une fois en octobre lors d'un dîner conjoint avec le Comité consultatif de rédaction.

Le Comité des activités d'édition a supervisé la publication de livres et de CD en 2007, il a eu un aperçu de la nouvelle conception de la page d'accueil de [www.aagrapevine.org](http://www.aagrapevine.org) et approuvé le programme d'édition du Grapevine pour 2008. Celui-ci inclut la publication de deux livres audio (*Spiritual Awakenings*, Vol. I & II, en anglais et en espagnol et *Emotional Sobriety*, Vol. I & II), un calendrier mural et un agenda de poche trilingues du Grapevine ainsi qu'un livre d'histoires pour les débutants.

Le tirage moyen mensuel du magazine pour l'exercice 2007 a été de 106 099, soit 3 099 de plus que prévu au budget et 2 221 de plus que l'an dernier. Les abonnements au AudioGrapevine ont porté le tirage mensuel moyen du magazine à 107 242. Au cours des douze mois terminés le 31 décembre 2007, la société A.A. Grapevine a enregistré une perte de 25 047 \$, à rapprocher d'une perte prévue de 81 332 \$. C'est une amélioration de 56 286 \$ sur les prévisions budgétaires.

Le revenu total de A.A. Grapevine, incluant les intérêts sur le fonds de roulement et les intérêts reçus du Fonds réservé, a atteint 1 740 174 \$, soit 33 986 \$ de mieux que les prévisions. Les recettes totales du magazine ont été de 1 950 233 \$ et les coûts directs du magazine Grapevine ont été de 767 463 \$, ce qui laisse un profit brut pour le magazine de 1 182 770 \$, soit 31 405 \$ de mieux que l'an dernier. Les revenus des produits dérivés du Grapevine, 770 242 \$, sont de 45 564 \$ supérieurs aux prévisions et 153 259 \$ plus élevés que l'an dernier. Les coûts des produits et leur distribution ont été de 285 617 \$. Le profit brut sur les produits dérivés a été de 484 625 \$, soit 46 143 \$ de plus que les prévisions et 116 985 \$ de plus que l'an dernier. Les coûts de rédaction, 543 904 \$, sont de 9 455 \$ supérieurs aux prévisions. Les coûts de tirage et d'affaires, au montant de 1 041 095 \$, sont de 38 266 \$ inférieurs au budget. Les dépenses générales et d'administration, 180 222 \$, sont de 6 511 \$ supérieures au budget. Le profit brut total de 1 667 395 \$ dépasse celui de 2006 de 148 390 \$.

L'an dernier, le Grapevine a bénéficié d'une augmentation importante du tirage des magazines Grapevine et La Viña et dans les ventes de ses articles sous forme de livres et de CD. Le tirage mensuel moyen du magazine imprimé Grapevine a connu à lui seul une augmentation de 2,14%; quand on ajoute la version audio, le tirage mensuel moyen a augmenté de 3,24%. Le

tirage de La Viña a augmenté de 7,4%. En 2006, Grapevine a distribué 68 108 livres, cette année, il en a distribué 86 350. La société a distribué 9 511 CD du Grapevine en 2007, contre 6 771 en 2006. En 2007, La Viña a distribué 4 945 CD, contre 2 371 en 2006.

Cette année, le Conseil a consacré la majorité de son temps à la planification stratégique – soit chercher des moyens pour le Grapevine de relever les défis et de faire ses frais au cours des prochaines années. Parmi les menaces identifiées, il y a le faible coussin financier du Grapevine, un lectorat vieillissant, la surinformation des lecteurs, les changements en édition consécutifs aux nouvelles technologies et les défis potentiels pour la croissance des AA, comme la résistance au changement et une réduction du travail de Douzième Étape.

Le tirage bimestriel moyen de La Viña se chiffre à 10 979 exemplaires pour les 6 numéros parus pendant l'exercice 2007. C'est une augmentation de 7,4% par rapport à l'an dernier. Les recettes du magazine ont été de 102 152 \$, soit 6 880 \$ de plus de prévu au budget. Les frais directs ont été de 66 917 \$, soit 3 098 \$ de moins que prévu. Le profit brut du magazine se chiffre à 35 234 \$, soit 9 977 \$ de plus que les prévisions et 14 774 \$ de plus qu'au cours de la même période en 2006. Les ventes des CD de La Viña et du premier livre de La Viña ont rapporté 44 520 \$, soit 6 580 \$ de mieux que prévu. Le profit brut sur les produits dérivés a été de 32 547 \$. Les coûts et les dépenses ont atteint 134 821 \$, soit 8 642 \$ de plus que prévu. La perte nette de La Viña pour l'exercice 2007 se chiffre à 67 040 \$ alors que la perte enregistrée en 2006 était de 72 004 \$. Nous avons observé une croissance extraordinaire de La Viña – 11% en 2006 et 7,4% en 2007.

Ray M., président

**Rapport du personnel :** L'an dernier, le Grapevine a publié douze numéros du magazine Grapevine et six numéros de La Viña ainsi que deux livres d'histoires choisies des magazines : *In Our Own Words : Stories of Young A.A.'s* et *Lo mejor de La Viña* (Le meilleur de La Viña). Le Grapevine a aussi publié une édition en gros caractères de *The Language of the Heart*, et enregistré Les meilleurs articles de Bill en espagnol et en anglais sur CD. Il a aussi produit quatre nouveaux CD : *Old-Timers*, *Attitude Adjustment* et *Power of Example*, remastérisés à partir d'audiocassettes du Grapevine, ainsi qu'*Historia de AA*, une traduction espagnole du CD en langue anglaise *The Story of A.A.* Le calendrier mural et l'agenda de poche du Grapevine ont été publiés en août.

Les objectifs principaux du Grapevine en 2007 étaient d'augmenter le nombre de personnes qu'il rejoint et de faire ses frais. Les deux ont été atteints. Cette croissance est attribuable aux efforts concertés de plusieurs services.

Les services de la rédaction et de l'Internet poursuivent leur mise à jour du site Web, du bulletin électronique et des magazines, leur étude et usage de nouveaux médias et la publication de textes par et pour les jeunes lecteurs et les nouveaux. La nouvelle section *Alcoholism at Large* a suscité des réactions enthousiastes des lecteurs tout comme le numéro consacré au thème *Dating Sober* (les relations amoureuses en sobriété).

Robin B., rédactrice en chef.

# Faits saillants du budget

## Budget 2008 du BSG

Ce budget décrit les «ACTIVITÉS» du Bureau des Services généraux. Il comprend les dépenses de A.A. World Services (la branche édition) et le Fonds général (les activités de service). Il ne comprend pas les activités rapportées séparément dans le Fonds réservé, le Fonds du congrès ou le Fonds des projets capitalisés.

**Recettes** : Le budget 2008 prévoit des ventes nettes de 12 700 000 \$, sans changement par rapport aux résultats réels de 2007 à 12 730 000 \$ qui étaient de 730 000 \$ plus élevés que les prévisions du budget de 2007 de 12 000 000 \$. Dans son étude et sa recommandation du budget 2008, le Conseil d'AAWS a pris en considération le fait que les hypothèses de recettes et dépenses du budget du BSG ont un effet à long terme sur la santé financière du Fonds réservé du Conseil des Services généraux.

On a estimé que les coûts de fabrication seraient plus élevés de 3,8% qu'en 2007 parce que nous anticipons une augmentation des coûts du papier et d'autres composantes de fabrication. Les droits d'auteur devraient atteindre 52 000 \$ cette année. Il ne reste que deux bénéficiaires.

Le budget prévoit des coûts d'entreposage et d'expédition d'environ 3,6% plus élevés que les coûts réels de 2007.

Après déduction des coûts de fabrication, des droits d'auteur et des frais d'expédition, le profit brut devrait atteindre 6 822 500 \$, ou 55,2 %. C'est environ 225 000 \$ de moins qu'en 2007. Le profit brut anticipé de 55,2% en 2008 se compare 56,8% réalisé en 2007. Il faut aussi se souvenir qu'en poursuivant nos efforts pour produire nos publications – dans notre Conférence, en français, en espagnol ainsi qu'en anglais – les tirages moins importants dans ces langues pourraient résulter en une augmentation des coûts de production. Comme nous visons à fixer des prix de vente semblables, abstraction faite de nos coûts de fabrication, le profit brut sur les articles individuels pourrait être plus bas, entraînant une baisse du profit brut total, ce qui pourrait entraîner des augmentations de prix avec le temps.

La marge bénéficiaire brute a chuté de 58,8% en 2006, à 56,8% en 2007 et à 55,2% dans le budget 2008.

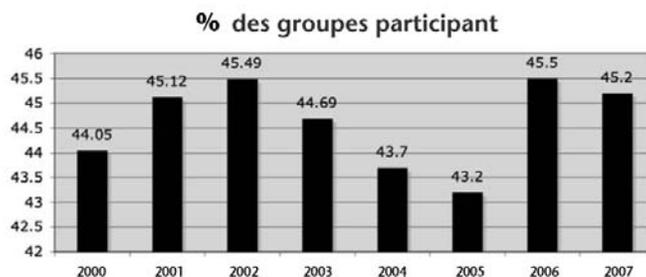
La prudence nous dit que malgré le mouvement à la hausse des contributions au cours des dernières années, d'autres actions ont été nécessaires pour contrôler les coûts et maintenir le flot des revenus pour assurer les fonds nécessaires à l'exécution des services. Les serveurs de confiance poursuivent leur recherche de moyens de réduire le coût des opérations, tout comme leur évaluation des services offerts.

En 2007, les **contributions** ont dépassé les prévisions de 326 000 \$ (5,2%). Les contributions de 2008 ont été estimées à 6 675 000 \$ au total, une augmentation d'environ 2,3%. Les contributions reçues des groupes et des membres au cours de 2007 ont été de 6 381 600 \$, soit 330 700 \$ (5,5%) plus élevées que les prévisions et de 459 200 \$ (7,8%) de plus qu'en 2006. Les contributions reçues des pays de la Réunion mondiale des Services pour le Fonds international des publications de la Réunion mondiale des Services ont atteint 144 400 \$, soit 1 400 \$ de moins qu'en 2006. Au total, les contributions reçues en 2007 étaient d'un peu plus de 6 526 000 \$. En plus des efforts des serveurs de confiance pour faire connaître la nécessité des contributions, l'histoire nous apprend qu'au cours de l'année qui suit un Congrès international, les contributions connaissent une bonne augmentation, avant de décroître légèrement par la suite.

**Le revenu total de fonctionnement** pour 2008 est estimé à 13 507 500 \$, soit à peine moins que les 13 582 000 \$ au cours de l'exercice 2007.

On prévoit qu'en 2006, **les dépenses totales de fonctionnement** atteindront 13 266 700 \$, soit 703 000 \$, ou 5,6%, de plus qu'en 2007 et 593 200 \$, ou 4,7%, de plus que prévu au budget de 2007. Le budget de 2008 comporte des augmentations pour la dépense nette du BSG É.-U. pour la Réunion mondiale des Services. Excluant les coûts de la RMS, l'augmentation du budget 2008 par rapport à celui de 2007 serait d'environ 3,7%.

Le budget 2006 du BSG prévoit un surplus des revenus sur les dépenses de 240 796\$, à comparer au revenu réel pour 2007 de 1 018 600 \$ et au revenu net de 89 450 \$ prévue au budget de 2007 (après les ajustements de mi-année). L'écart important entre le budget et les résultats réels est attribuable à des entrées plus importantes que prévu tant au niveau des ventes que des contributions. Le revenu de fonctionnement anticipé pour 2007, ajouté à d'autres transferts, contribuera à augmenter le solde du Fonds réservé. Par contre, le Conseil d'AAWS étudiera attentivement d'autres actions pour l'avenir au cours de 2008.



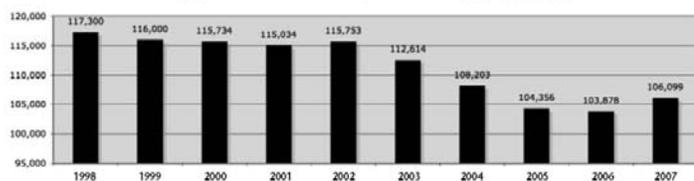
## Budget 2008 du Grapevine

Le budget 2008 du Grapevine prévoit un tirage moyen de 107 000 exemplaires, soit environ 4 000 exemplaires de plus que prévu au budget de 2007 et environ 900 exemplaires de plus que le tirage payé de 2007, soit 106 099. Le tirage moyen des dernières années apparaît au tableau ci-contre.

**Recettes** : Le revenu anticipé du magazine a été fixé à 2 089 461 \$, soit 139 000 \$ de plus qu'en 2007. Les revenus des produits dérivés, livres, cassettes et articles divers sont estimés à 812 700 \$, soit 42 500 \$ de plus qu'en 2007.

**Profit brut total** : En combinant le magazine et les produits dérivés, on prévoit un profit brut de 1 825 700 \$ pour 2008, à rapprocher des 1 667 395 \$ réalisés en 2007 et des 1 639 059 \$ prévus au budget de 2007.

**Tirage du A.A. Grapevine 1998-2007**



**Dépenses totales de fonctionnement** : Les dépenses totales de fonctionnement pour 2008 sont estimées à 1 895 500 \$, soit 130 300 \$ de plus que les dépenses réelles de 1 765 200 \$ de 2007.

**Recettes nettes** : En 2006, le Grapevine prévoit un profit de 3 200 \$, à comparer à la perte prévue de 81 300 \$ et à la perte réelle de 25 000 \$.

## Budget 2008 de La Viña

En 2008, La Viña prévoit un profit brut du magazine de 34 858 \$, à rapprocher 35 234 \$ réalisé en 2007. Le tirage anticipé pour 2008 est de 11 000 exemplaires, soit à peu de choses près celui de 10 979 enregistré en 2007. Les recettes des produits dérivés sont estimées à 40 800 \$, ce qui, après déduction du coût des produits, 10 500 \$, devrait contribuer 30 300 \$ aux revenus. Ensemble, les coûts et les dépenses devraient se situer à 132 529 \$ en 2008, 2 300 \$ à peine de moins qu'en 2007. Le budget 2008 prévoit une perte nette de 67 371 \$, soit la même somme que les 67 400 \$ de 2007.

Le tableau à droite indique les pertes du magazine La Viña depuis sa création (1995). À ce jour, la perte cumulative se chiffre à environ 1 134 000 \$.

**Pertes du magazine La Viña 1995-2007**



## Calendrier des événements

Les événements mentionnés dans cette page constituent un service au lecteur et non une affiliation. Pour de plus amples informations, communiquer avec les organisateurs de chaque événement.

### Juin

- 6-7—*Port Coquitlam, British Columbia, Canada.* Tri-Cities Spring Rally. Write: Ch., 4005 Young Rd., Belcarra, BC V3H 4P8
- 6-8—*Flagstaff, Arizona.* 25<sup>th</sup> Flagstaff Round-up. Write: Ch., Box 22148, Flagstaff, AZ 86002
- 6-8—*Tallahassee, Florida.* Founder's Day Florida Style. Write: Ch., Box 38034, Tallahassee, FL; [www.foundersdayflorida.org](http://www.foundersdayflorida.org)
- 6-8—*Kansas City, Kansas.* VII Encuentro Hispano de Kansas. Inf. Com. Org., 723 Osage Ave., Kansas City, KS 66105
- 6-8—*Metairie, Louisiana.* 40<sup>th</sup> Big Deep South Conv. Write: Ch., 638 A. Papworth Ave., Metairie, LA 70005; [bigdeepsouthconvention@cox.net](mailto:bigdeepsouthconvention@cox.net)
- 6-8—*Springfield, Missouri.* Heart of the Ozarks Round-up. Write: Ch., Box 1607, Springfield, MO 65801
- 6-8—*Ruidoso, New Mexico.* 51<sup>st</sup> Area 46 NM State Conv. Write: Ch., Box 2538, Alamogordo, NM 88311; [www.newmexicoaa.org](http://www.newmexicoaa.org)
- 6-8—*Liverpool, New York.* CNY Area 47 Conv. Write: Ch., Box 271, Syracuse, NY 13211; [www.aacny.org](http://www.aacny.org)
- 6-8—*Akron, Ohio.* 73<sup>rd</sup> Founder's Day. Write: Ch., Box 12, Akron, OH 44309-1200; [www.shop.aafoundersday.org](http://www.shop.aafoundersday.org)
- 6-8—*Prince Albert, Saskatchewan, Canada.* 56<sup>th</sup> Prince Albert Gateway Round-up. Write: Ch., RR #5, Site 32, Comp. 2, Prince Albert, SK S6V 5R3; [www.princealbertroundup.ca](http://www.princealbertroundup.ca)
- 12-15—*Indian Wells, California.* Desert Pow Wow. Write: Ch., Box 10128, Palm Desert, CA 92255; [www.desertpowwow.com](http://www.desertpowwow.com)
- 12-15—*Hagerstown, Maryland.* 38<sup>th</sup> MD State Conv. Write: Ch., Box 2201, Hagerstown, MD 21741; [www.marylandaa.org](http://www.marylandaa.org)
- 13-15—*Alamosa, Colorado.* Serenity In The San Juans. Write: Ch., Box 7, Mosca, CO 81146
- 13-14—*Richmond, Québec, Canada.* 26 ème Congrès 88-10. Écrire: Prés., C.P. 63, Windsor, QC J1S 2L7; [webmestre88@aa-quebec.org](mailto:webmestre88@aa-quebec.org)
- 13-15—*Mobile, Alabama.* Azalea City Jamboree. Write: Ch., Box 9005, Mobile, AL 36691; [www.mobileaa.org](http://www.mobileaa.org)
- 13-15—*Sioux Center, Iowa.* Area 24 '08 Spring Conf. Write: Ch., Box 91, Lemars, IA 51031
- 13-15—*Odessa, Texas.* TX State Conv. Write: Ch., 6201 E. Business Loop 20, P.O. Box

- 14755, Odessa, TX 79768; [www.aadistrict13.org](http://www.aadistrict13.org)
- 13-15—*Nanoose Bay, British Columbia, Canada.* 48<sup>th</sup> Parkville/Qualicum Rally. Write: Ch., Box 4618, Stn A, Nanaimo, BC V9R 6E8
- 13-15—*Bridgewater, Nova Scotia, Canada.* Nova Scotia Provincial Round-up. Write: Ch., 1627 King St., Bridgewater, NS B4V 1C4
- 19-22—*Houma, Louisiana.* Area 27 50th State Conv. Write: Ch., Box 744, Houma, LA 70361; [www.aa-louisiana.org](http://www.aa-louisiana.org)
- 20-22—*Truro, Nova Scotia, Canada.* Eastern Canada Regional Forum. Write: Forum Coord., Box 459, Grand Central Station, NY, NY 10163; [Regionalforums@aa.org](mailto:Regionalforums@aa.org)
- 20-22—*Sept-Iles, Québec, Canada.* 20 ième Congrès 89-10. Écrire: Prés., C.P. 1242, Sept-Iles, QC G4R 4X7
- 27-29—*Moodus, Connecticut.* Soberfest '08. Write: Ch., 112 E. Main St., Meriden, CT 06469
- 27-29—*Pendleton, Oregon.* 60<sup>th</sup> Pacific NW Conf. Write: Ch., Box 611, Hood River, OR 97031; [www.pnc1948.org](http://www.pnc1948.org)

### Juillet

- 4-6—*San Francisco, California.* Western Round-up 2008. Write: Ch., Box 420974, San Francisco, CA 94142; [www.livingsober.org](http://www.livingsober.org)
- 4-6—*Abbotsford, British Columbia, Canada.* Abbotsford Round-up. Write: Ch., 2589 Magnolia Cres, Abbotsford, BC V2T 3N1; [abbotsfordrally2008@hotmail.com](mailto:abbotsfordrally2008@hotmail.com)
- 11-13—*Tehachapi, California.* Tehachapi Mtn Round-up. Write: Ch., Box 1164, Tehachapi, CA 93581; [www.tehachapiroundup.com](http://www.tehachapiroundup.com)
- 11-13—*Harrisburg, Pennsylvania.* PENNSCY-PAA XX. Write: Ch., Box 254, New Cumberland, PA 17070; [www.pennscypaa20.com](http://www.pennscypaa20.com)
- 17-20—*Atlanta, Georgia.* 33rd Atlanta Round-up. Write: Ch., Box 957136, Duluth,

- GA 30095; [www.atlantaroundup.com](http://www.atlantaroundup.com)
- 17-20—*Lubbock, Texas.* Lubbock Caprock Conv. Write: Ch., Box 6511, Lubbock, TX 79493
- 18-20—*San Ramon, California.* 61<sup>st</sup> NCCAA Summer Conf. Write: Ch., 2416 Inglewood Dr., Lodi, CA 95242
- 18-20—*Carrabassett Valley, Maine.* 31<sup>st</sup> Area 28 Round-Up. Write: Ch., Box 2155, Biddeford, ME 04005
- 18-20—*Madison, Minnesota.* 32<sup>nd</sup> Freedom Fest Campout. Write: Ch., 409 S. 4<sup>th</sup> St., Milan, MN 56262
- 18-20—*Omaha, Nebraska.* Conv. Hispana de NE. Write: Ch., Box 7187, Omaha, NE, 68107
- 18-20—*Logan, New Mexico.* Ute Lake Round-up. Write: Ch., 113 Torreon Dr., Clovis, NM 88101
- 18-20—*Deadwood, South Dakota.* 4<sup>th</sup> Paha Sapa Mtn Conf. Write: Ch., Box 1212, Spearfish, SD 57783
- 18-20—*Princeton, West Virginia.* Area 73 '08 Conv. Write: Ch., Box 2103, Beaver, WV 25813; [www.aawv.org](http://www.aawv.org)
- 18-20—*Rimouski, Québec, Canada.* 29ième Congrès du Bas St-Laurent. Écrire: Prés., CP 651, Rimouski, QC G5L 7C7
- 24-27—*Copper Mountain, Colorado.* Fellowship of the Spirit Conf. Write: Ch., Box 480642, Denver, CO 80248; [www.fots.com](http://www.fots.com)
- 25-27—*Jefferson City, Missouri.* 57<sup>th</sup> MO State Conv. Write: Ch., Box 187, Reeds Spring, MO 65737
- 25-27—*Tarrytown, New York.* 40th NY State Conv. Write: Ch., Box 1, Malverne, NY 11565; [www.aasenyo.org](http://www.aasenyo.org)
- 25-27—*Westlake, Ohio.* 28<sup>th</sup> East Central Regional Conf. & 52<sup>nd</sup> OH State Conv. Write: Ch., Box 22156, Beachwood, OH 44122-2156; [www.area54.org](http://www.area54.org)

## Vous projetez un événement ?

Pour être publiées dans le calendrier du *Box 4-5-9*, les informations doivent parvenir au BSG trois mois avant la tenue de l'événement. Nous n'incluons que les événements de deux jours ou plus.

Pour faciliter les choses, prière de dactylographier ou d'écrire en lettres moulées les informations que vous souhaitez voir apparaître dans la page du Babillard et postez-les nous.

Date de l'événement : du \_\_\_\_\_ au \_\_\_\_\_, 20 \_\_\_\_\_

Nom de l'événement : \_\_\_\_\_

Lieu : \_\_\_\_\_

Adresse à inscrire : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

VILLE \_\_\_\_\_ ETAT OU PROV. \_\_\_\_\_

Site Web ou Email \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Contact téléphonique \_\_\_\_\_

NOM \_\_\_\_\_ TEL. ET EMAIL \_\_\_\_\_

## Août

- 1-3—*Savannah, Georgia*. 13<sup>th</sup> SE Regional Woman to Woman Seminar. Write: Ch., Box 5195, Ocala, FL 34478-5195; www.sewomantowoman.org
- 1-3—*Boise, Idaho*. '08 Gem State Round-up. Write: Ch., Box 44176, Boise, ID 83711-0176; www.gemstateroundup.org
- 1-3—*Vancouver, Washington*. Southwest Washington Jamboree. Write: Ch., Box 2728, Vancouver, WA 98668; www.swwjam-boree.org
- 8-10—*Scottsdale, Arizona*. 19<sup>th</sup> Salt River Intergroup Round-up. Write: Ch., 4602 N. 7<sup>th</sup> St., Phoenix, AZ 85014; www.aaphoenix.org
- 8-10—*Midland, Michigan*. 56<sup>th</sup> MI State Conv. Write: Ch., Box 67, Adrian, MI 49221; www.cmia32.org
- 13-17—*Fort Lauderdale, Florida*. 52<sup>nd</sup> FL State Conv. Write: Ch., 6110 NW 31<sup>st</sup> Terr., Ft. Lauderdale, FL 33309-2251; www.52flstateconvention.com
- 15-17—*Oakhurst, California*. 23<sup>rd</sup> Summer In The Sierras. Write: Ch., Box 1116; Oakhurst, CA 93644
- 15-17—*Taunton, Massachusetts*. The Incredible Tapestry. Write: Ch., 306 Winthrop St., #240, Taunton, MA 02780; www.theincredibletapestry.org
- 15-17—*Elko, Nevada*. 12<sup>th</sup> Serenity In The Rubies Campout. Write: Ch., Box 6148, Elko, NV 89803; serenityintherubies@yahoo.com
- 15-17—*Green Lake, British Columbia, Canada*. Green Lake Campout. Write: Ch., Box 224, Lac La Hache, BC V0K 1T0
- 15-17—*Oshawa, Ontario, Canada*. Lakeshore District Conf. Write: Ch., 36 Chipperfield Cres, Whitby, ON L1R 1N9; www.aoshawa.org
- 15-17—*Mont-Laurier, Québec, Canada*. Congrès du District 90-20. Écrire: Prés., 222 Belcourt, Mont-Laurier, QC J9L 2P7
- 15-17—*Tijuana, Baja California, Mexico*. XXIV Congreso de Area BC. Inf: Com. Org., Distrito #6, Blvd. Diaz Ordaz, #1482 Local 4, Fracc. Villa Floresta, Tijuana.
- 21-24—*Vienna, Virginia*. '08 Southeastern Conf. Write: Ch., Box 273, Lovettsville, VA 20180; www.aavirginia.org
- 22-24—*Dallas, Texas*. North Texas Round-up. Write: Ch., Box 38574, Dallas, TX 75238-0574; www.northtexasroundup.org
- 22-24—*Kerrville, Texas*. 33<sup>rd</sup> Hill Country Round-up. Write: Ch., Box 293993, Kerrville, TX 78028-3993; hcroundup@gmail.com
- 22-24—*Teton Canyon, Wyoming*. Teton Canyon Campout. Write: Ch., Box 153, Driggs, ID 83422
- 22-24—*Red Deer, Alberta, Canada*. Red Deer Round-up. Write: Ch., 4315 Michener Dr., Red Deer, AB T4N 2A9; www.oso-aa.org/red\_deer\_roundup

- 28-31—*Nashville, Tennessee*. SERCYPAA. Write: Ch., Box 218523, Nashville, TN 37221; www.sercypaa2008.org
- 29-31—*Rochester, Minnesota*. 20<sup>th</sup> Hiawathaland Get-Together. Write: Ch., Box 5792, Rochester, MN 55903; hiawathaland@gmail.com
- 29-31—*Kansas City, Missouri*. 1<sup>st</sup> Kansas City Classic Conv. Write: Ch., Box 410972, Kansas City, MO 64141; www.kcclassic.org
- 29-31—*Austin, Texas*. 36<sup>th</sup> Nacional Conv. Hispana. Inf: Com. Org., Box 142661, Austin, TX 78714-2661; convencion36@yahoo.com
- 29-31—*Spokane, Washington*. Pacific Regional Forum. Write: Forum Coordinator, Box 459, Grand Central Station, New York, NY 10163; Regionalforums@aa.org
- 29-Sept. 1—*Slave Lake, Alberta, Canada*. Slave Lake Round-up. Write: Ch., Box 124, Widewater, AB T0G 2M0
- 29-31—*Ottawa, Ontario, Canada*. 57<sup>th</sup> Eastern Ontario Area Conf. Write: Ch., 1405-2625 Regina St., Ottawa, ON K2B 5W8; www.ottawaaa.org
- 29-31—*Chicoutimi, Québec, Canada*. Congrès du Saguenay. Écrire: Prés., 477 Maria-Chapdelaine, Chicoutimi, QC G7H 6J9

## Septembre

- 5-7—*Chicago, Illinois*. 35<sup>th</sup> IL State Conf. Write: Ch., Box 111, Chicago, IL 60690-0111; ilstateconference2008@gmail.com
- 5-7—*Indianapolis, Indiana*. INCYPAA Conf. Write: Ch., Box 55661, Indianapolis, IN 46220; www.myspace.com/incypaa2008
- 5-7—*Kansas City, Missouri*. 18<sup>th</sup> Bridging The Gap Workshop Wknd. Write: Ch., 2618 Patee St., St. Joseph, MO 64507; bridgegap10@aol.com
- 12-14—*Somerset, New Jersey*. NJ Round-up. Write: Ch., Box 43104, Upper Montclair, NJ 07043-0104
- 12-14—*Houston, Texas*. Southeast TX Correctional Svc. Conf. Write: Ch., Box 925241; Houston, TX 77292-5241; www.aaseta.org
- 18-21—*Hendersonville, North Carolina*. Serenity In the Smokies – Women's 12 Step Workshop. Write: Ch., Box 10266, Knoxville, TN 37939; www.serenityinthesmokies.com
- 19-21—*Salina, Kansas*. 51<sup>st</sup> Kansas Area 25 Conf. Write: Ch., 11 N Eastborough Rd., Salina, KS 67401
- 19-21—*Ashland, Virginia*. Home Into Freedom VA Corrections Conf. Write: Ch., 2711 Buford Rd., Box 119, Bon Air, VA 23235-2423
- 20-21—*Kingman, Arizona*. Hualapai Mtn Round-up. Write: Ch., 212 1<sup>st</sup> St., Kingman, AZ 86401
- 26-28—*Grand Junction, Colorado*. 23<sup>rd</sup> Sunlight of the Spirit. Write: Ch., Box 4013, Grand Jct., CO 81502; www.aa-westerncolorado.org

- 26-28—*Duluth, Minnesota*. 63<sup>rd</sup> Duluth Round-up. Write: Ch., Box 16771, Duluth, MN 55816-0771
- 26-28—*Somerset, New Jersey*. 52<sup>nd</sup> NNJGS Area 44 Conv. Write: Ch., Box 231, Fanwood, NJ 07023
- 26-28—*Smithville, Texas*. Fellowship In The Pines. Write: Ch., 282 Old 71, Cedar Creek, TX 78612
- 26-28—*Corner Brook, Newfoundland, Canada*. 44<sup>th</sup> Nova Scotia, Newfoundland and Labrador Assembly. Write: Ch., 7 Basha Pl., Corner Brook, NL A2H 6T9; assembly08@yahoo.ca
- 26-28—*Gatineau, Québec, Canada*. 10<sup>e</sup> Congrès du District 90-22. Écrire: Prés., 321, rue Notre Dame, Gatineau, QC J8P 1L2; district9022@hotmail.com